Dosarul nr. 2a-2648/23 (dosar electronic 2-23010703-02-2a-14072023)
Judecătoria Chișinău, judecător Eduard Galușceac

D E C I Z I E

mun. Chișinău 25 ianuarie 2024

Colegiul civil, comercial
și de contencios administrativ al Curții de Apel Chișinău
Președintele ședinței, judecător Ana Panov
Judecătorii Viorica Mihaila și Vitalie Cotorobai

examinând, în lipsa părților, apelul declarat de Zabolotnaia Galina, împotriva hotărârii Judecătoriei Chișinău /sediul Centru/ din 25 aprilie 2023 pronunțată în cadrul cauzei civile intentată la cererea de chemare în judecată, examinată în procedura scrisă a cererilor cu valoare redusă, înaintată de Zabolotnaia Galina către S.C. „Vas Internațional Plus" S.R.L. în proces de insolvabilitate, cu privire la încasarea datoriei și cheltuielilor de judecată, prin care acțiunea a fost respinsă, -

c o n s t a t ă :

La 20 ianuarie 2023 reclamanta Zabolotnaia Galina s-a adresat cu cerere de chemare în judecată către S.C. „Vas Internațional Plus" S.R.L., în proces de insolvabilitate, solicitînd încasarea din contul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. în beneficiul Galinei Zabolotnaia datoria în mărime de 82325 lei, precum și încasarea cheltuielilor de judecată.

În motivarea cererii de chemare în judecată reclamantul a indicat, că la data de 11.01.2021 între Zabolotnaia Galina, în calitate de împrumutător şi S.C. „Vas International Plus" S.R.L., reprezentată de Zabolotnîi Valeri, în calitate de împrumutat a fost încheiat contractul de împrumut nr.011/01, prin care împrumutătorul urma să achite în condiţiile contractului mijloace băneşti împrumutatului. în conformitate cu contractul menţionat, împrumutătorul efectuează plăţi în interesul împrumutatului la cererea scrisă a împrumutatului.

Totodată indică, că S.C. „Vas International Plus" S.R.L. a adresat lui Zabolotnaia Galina, scrisoarea nr. 1-03/02/21 din 03.02.2021, prin care a solicitat achitarea sumei în mărime de 82325 lei în conformitate cu pct. 3 din contractul nr.290 de arendă a fondului forestier din 5 noiembrie 2010, în legătură cu situaţia financiară complicată a companiei.

Astfel, la data de 1 aprilie 2021 de către Zabolotnaia Galina a fost plătită suma de 82325 lei în interesul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. pentru arenda terenului

fondului forestier în conformitate cu contractul de arendă nr. 290 din 5 noiembrie 2010, fapt confirmat prin Ordinul de plată nr. 32 din 1 aprilie 2021.

Prin urmare, valoarea totală a datoriei S.C. „Vas International Plus" S.R.L. formate faţă de Zabolotnaia Galina este în conformitate cu contractul de împrumut nr.011/01 din 11.01.2021 în mărime de 82325 lei.

De asemenea comunică reclamanta, că ulterior, „Expo Prut" S.R.L. s-a adresat în instanţa de judecată cu cerere introductivă, privind intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L. , prin care a solicitat admiterea cererii introductive spre examinare, emiterea unei hotărâri privind intentarea procesului de insolvabilitate faţă de debitorul S.C. „Vas International Plus" S.R.L., validarea creanţelor, emiterea unei încheieri privind aplicarea măsurilor de asigurare pentru prevenirea modificării stării bunurilor debitorului în perioada de până la intentarea procesului de insolvabilitate.

La data de 20 mai 2021 Judecătoria Chişinău /sediul central/, examinând în şedinţă publică cererea introductivă depusă de creditorul „Expo Prut" S.R.L. cu privire la intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L. şi cererea introductivă înaintată de debitorul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. privind intentarea procesului de insolvabilitate faţă de propria persoană, a emis hotărârea judecătorească, prin care a admis cererea introductivă depusă de creditorul „Expo Prut" S.R.L. cu privire la intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L. şi cererea introductivă înaintată de debitorul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. privind intentarea procesului de insolvabilitate faţă de propria persoană. A constatat insolvabilitatea debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L., s-a obligat administratorul insolvabilităţii Bostan Nicolae să notifice creditorii S.C. „Vas International Plus" S.R.L. despre înregistrarea cererilor de validare a creanţelor în vederea întocmirii tabelului definitiv a creanţelor, precum şi să facă un apel special în adresa creditorilor garantaţi cu propunerea de a preciza neîntârziat bunurile asupra cărora deţin un drept preferenţial, până la data de 05.07.2021.

Prin urmare, la data de 02.07.2021, în termenul stabilit prin hotărâre judecătorească, a depus o cerere de admitere şi validare a creanţelor, prin care a solicitat admiterea şi validarea creanţelor în mărime de 82325 lei faţă de debitorul S.C. „Vas International Plus" S.R.L.

Mai comunică reclamanta, că după ce a făcut cunoştinţă cu tabelul definitiv de creanţe a constatat că administratorul insolvabilităţii nu a admis spre validare suma solicitată.

A completat, că la data de 21 iunie 2022, Judecătoria Chişinău /sediul central/, examinând dosarul nr. 2i-70/21 a emis încheierea judecătorească, prin care a respins ca neîntemeiate contestaţiile înaintate de Valicov Oleg, Kulvanovski Alexandr, Zabolotnîi Valeri, Zabolotnaia Galina şu Crutonog Alexandr, prin intermediul avocatului Serghei Palma împotriva neadmiterii creanţelor sale în tabelul definitiv al creanţelor S.C. „Vas International Plus" S.R.L. şi împotriva admiterii în tabelul definitiv a creanţelor Serviciului Fiscal de Stat, a Casei Naţionale de Asigurări Sociale şi a „Expo Prut" S.R.L. Încheierea judecătorească a fost menţinută de către Curtea de Apel Chişinău, prin decizia judecătorească din 13 decembrie 2022.

De asemenea menționează că, la moment altă soluţie nu are decât de a se adresa cu prezenta cerere de chemare în judecată.

Mai invocă, că există acte juridice bilaterale, confirmate şi acceptate de debitor, acte juridice care confirmă că S.C. „Vas International Plus" S.R.L. a primit suma împrumutului şi are obligaţia de a o restitui.

Menționează, că debitorul nu a fost forţat, obligat, silit sau prin altă modalitate impus de a întocmi şi semna actele sus-enumerate.

Cauza a fost examinată în procedura scrisă a cererilor cu valoare redusă.

Prin hotărârea Judecătoriei Chișinău /sediul Centru/ din 25 aprilie 2023, acțiunea a fost respinsă, ca neîntemeiată.

În motivarea soluției sale instanța de fond a reținut, că potrivit actelor anexate la materialele cauzei în coroborare cu prevederile art. 123 CPC, se denotă că de fapt transferul mijloacelor băneşti în mărime de 82325 lei a fost făcută fără a exista un temei legal în acest sens.

Nefiind de acord cu soluția instanței de fond, la 22 mai 2023 reclamanta Zabolotnaia Galina, a contestat cu apel hotărârea primei instanțe, solicitând casarea acesteia, cu pronunțarea unei noi hotărâri de admitere integrală a acțiunii. Totodată, partea apelantă a solicitat scutirea de la plata taxei de stat, în temeiul art. 85 alin. (4) Cod de procedură civilă, invocând faptul că la moment apelanta nu este angajată și nu dispune de careva venituri, iar soțul nu activează, ceia ce nu-i permite achitarea taxei de stat.

Prin încheierea Curții de Apel Chișinău din 18 iulie 2023 s-a respins cererea apelantei privind scutirea de la plata taxei de stat pentru cererea de apel declarată, nu s-a dat curs cererii de apel declarate, fiind acordat părții apelante termen pentru a prezenta cererea de apel întocmită în conformitate cu exigențele legii. În interiorul termenului acordat, partea apelantă a înlăturat neajunsurile indicate în încheierea prin care nu s-a dat curs cererii de apel, în consecință, prin încheierea instanței de apel din 12 septembrie 2023, cererea de apel declarată a fost acceptată pentru examinare, cu intentarea procedurii în apel.

În motivarea cererii de apel reprezentantul părții apelante s-au indicat aceleași motive de fapt și de drept din cererea de chemare în judecată, completând că la data de 1 aprilie 2021 de către Galina Zabolotnaia a fost plătită suma de 82325 lei în interesul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. pentru arenda terenului fondului forestier în conformitate cu contractul de arendă nr.290 din 5 noiembrie 2010, fapt confirmat prin Ordinul de plată nr. 32 din 1 aprilie 2021. Prin urmare, valoarea totală a datoriei S.C. „Vas International Plus" S.R.L. formate faţă de Zabolotnaia Galina este în conformitate cu contractul de arendă nr. 01/01/15 din 1 ianuarie 2015 în mărime de 173350,34 lei, precum şi în conformitate cu contractul de împrumut nr. 011/01 din 11.01.2021 în mărime de 82325 lei, în total 255675,34 lei.

În acest context, declară reprezentantul părții, că ulterior, „Expo Prut" S.R.L. s-a adresat în instanţa de judecată cu cerere introductivă, privind intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas Internaţional Plus" S.R.L.

Menționează, că prin hotărârea Judecătoriei Chişinău /sediul central/ din 20 mai 2021 s-a admis cererea introductivă depusă de creditorul „Expo Prut” S.R.L. cu privire la intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas International Plus” S.R.L. şi cererea introductivă înaintată de debitorul S.C. „Vas International Plus” S.R.L. privind intentarea procesului de insolvabilitate faţă de propria persoană. S-a constatat insolvabilitatea debitorului S.C. „Vas International Plus” S.R.L., s-a obligat administratorul insolvabilităţii Nicolae Bostan să notifice creditorii S.C. „Vas International Plus” S.R.L. despre înregistrarea cererilor de validare a creanţelor în vederea întocmirii tabelului definitiv a creanţelor, precum şi să facă un apel special în adresa creditorilor garantaţi cu propunerea de a preciza neîntârziat bunurile asupra cărora deţin un drept preferenţial, până la data de 05.07.2021.

În acest context a relevat, că la 02.07.2021, în termenul stabilit prin hotărâre judecătorească, a depus cerere de admitere şi validare a creanţelor în mărime de 82325 lei faţă de debitorul S.C. „Vas International Plus” S.R.L., însă administratorul insolvabilităţii nu a admis spre validare suma solicitată.

A completat, că la data de 21 iunie 2022, Judecătoria Chişinău /sediul Central/, examinând dosarul nr. 2i-70/21 a emis încheierea judecătorească, prin care a respins ca neîntemeiate contestaţiile înaintate de Valicov Oleg, Kulvanovski Alexandr, Zabolotnîi Valeri, Zabolotnaia Galina şu Crutonog Alexandr, prin intermediul avocatului Serghei Palma împotriva neadmiterii creanţelor sale în tabelul definitiv al creanţelor S.C. „Vas International Plus” S.R.L. şi împotriva admiterii în tabelul definitiv a creanţelor Serviciului Fiscal de Stat, a Casei Naţionale de Asigurări Sociale şi a „Expo Prut” S.R.L. Încheierea judecătorească a fost menţinută de către Curtea de Apel Chişinău, prin decizia judecătorească din 13.12.2022.

Astfel, la moment apelantul/reclamant nu are altă soluție decât de a se adresa cu prezenta cerere de chemare în judecată.

La cererea de apel declarată partea intimată, S.C. „Vas International Plus” S.R.L. nu a prezentat referința.

Analizând motivele invocate în cererea de apel, studiind materialele pricinii, Colegiul consideră necesar de a admite apelul declarat și a casa hotărârea instanței de fond, cu pronunțarea unei noi soluții, sub formă de încheiere, de încetare a procesului, din următoarele considerente.

Termenul de declarare a cererii de apel și a cererii de apel incident.

În conformitate cu art. 362 alin. (1) Cod de procedură civilă, termenul de declarare a apelului este de 30 de zile de la data pronunțării dispozitivului hotărârii, dacă legea nu prevede altfel.

După cum a fost indicat anterior, apelanta Zabolotnaia Galina, a depus apelul la data de 22 mai 2023, împotriva hotărârii Judecătoriei Chișinău /sediul Centru/, dispozitivul căreia a fost pronunțat la data de 25 aprilie 2023, astfel se constată apelul declarat fiind exercitat în termen.

Cadrul legal pertinent aplicabil cauzei.

În conformitate cu prevederile art. 385 lit. e) Cod de procedură civilă, instanţa de apel, după ce judecă apelul este în drept să admită apelul şi să caseze integral sau parţial hotărârea primei instanţe, dispunând încetarea procesului ori scoaterea cererii de pe rol dacă există temeiurile prevăzute la art. art. 265 și 267 Cod de procedură civilă.

Potrivit art. 265 lit. b) Cod de procedură civilă, instanţa judecătorească dispune încetarea procesului în cazul în care într-un litigiu între aceleaşi părţi, cu privire la acelaşi obiect şi pe aceleaşi temeiuri s-a emis o hotărâre judecătorească rămasă irevocabilă sau o încheiere de încetare a procesului în legătură cu renunţarea reclamantului la acţiune sau cu confirmarea tranzacţiei dintre părți.

De asemenea, în conformitate cu dispozițiile art. 373 Cod de procedură civilă (1) Instanţa de apel verifică, în limitele cererii de apel, ale referinţelor şi obiecţiilor înaintate, legalitatea şi temeinicia hotărârii atacate în ceea ce priveşte constatarea circumstanţelor de fapt şi aplicarea legii în primă instanţă; (2) În limitele apelului, instanţa de apel verifică circumstanţele şi raporturile juridice stabilite în hotărârea primei instanţe, precum şi cele care nu au fost stabilite, dar care au importanţă pentru soluţionarea cauzei, apreciază probele din dosar şi cele prezentate suplimentar în instanţă de apel de către participanţii la proces.

Conform art. 76 din Legea insolvabilităţii, înaintarea creanţelor de către creditori are loc în strictă conformitate cu reglementările privind procedura de insolvabilitate.

Conform art. 140 al Legii insolvabilităţii (1) Dacă are o creanţă faţă de debitor născută anterior datei deschiderii procedurii, creditorul înaintează în scris creanţa, indiferent de tipul ei, printr-o cerere de admitere a creanţelor adresată instanţei de judecată care examinează cauza de insolvabilitate a debitorului. Cererile de admitere a creanţelor se consemnează într-un registru, care se păstrează în instanţă. (2) cererea de admitere a creanţei se depune în termenul stabilit în hotărârea de deschidere a procedurii sau în termenul indicat în notificarea administratorului provizoriu. Termenul-limită pentru creditori privind înregistrarea cererii de admitere a creanţelor în vederea întocmirii tabelului preliminar este de 30 de zile calendaristice, iar pentru întocmirea tabelului definitiv, de 45 de zile calendaristice de la data intentării în procedură.

Starea de fapt și circumstanțele pricinii. Aprecierea și concluziile instanței de apel.

În speță instanța a constatat, că înaintând acțiunea împotriva pârâtului S.C. „Vas International Plus” S.R.L., reclamanta Zabolotnaia Galina a solicitat încasarea datoriei în mărime de 82325 lei, precum și încasarea cheltuielilor de judecată.

Examinând pricina, la 25 aprilie 2023, instanța de fond a respins acțiunea, ca fiind neîntemeiată.

Nefiind de acord cu soluția dată reclamanta Zabolotnaia Galina a contestat-o cu apel, solicitând casarea hotărârii primei instanțe.

Colegiul analizând materialele pricinii și probatoriul administrat, în coroborare cu legislația pertinentă aplicabilă și motivele invocate de părți în susținerea poziției

sale, concluzionează despre netemeinicia și incorectitudinea hotărârii date de prima instanță și temeinicia cererii de apel, motiv din care acesta urmează a fi admis, cu casarea hotărârii primei instanțe

Din materialele cauzei și probatoriului prezentat Colegiul a constatat, că la data de 11.01.2021 Zabolotnaia Galina în calitate de împrumutător și SC „Vas International Plus" SRL în calitate de împrumutat, au încheiat contractul de împrumut nr. 011.01, potrivit căruia la pct. 1.1 al contractului, împrumutătorul este gata să transmită, în condiţiile prezentului contract, împrumutatului mijloace băneşti în sumă până la 500000 lei, iar împrumutatul primeşte şi se obligă să restituie împrumutătorului aceiași sumă de bani în condiţiile prezentului Contract.

Conform pct. 1.3 al contractului, suma indicată în pct. 1.1. din prezentul Contract, se oferă în rate împrumutatului sau se plăteşte în interesul împrumutatului, la cererea scrisă a împrumutatului, pe un termen de 1 an de la fiecare rată transferată sau plătită.

Totodată, pct. 1.4 al contractului prevede că, suma împrumutului este transmisă de către împrumutător, inclusiv în scopul achitării arendei conform contractului de arendă nr. 2920 din 05 noiembrie 2010 și utilizarea acesteia de către împrumutat în scopuri comerciale sau se plătește de împrumutător în interesul împrumutatului.

S-a mai constatat, că la data de 03.02.2021 prin scrisoarea nr. 1-03/02/21, S.C. „Vas International Plus" S.R.L. a solicitat de la Zabolotnaia Galina achitarea sumei în mărime de 82325 lei în conformitate cu pct. 3 din contractul nr. 290 de arendă a fondului forestier din 05.11.2010, pentru arenda terenului fondului forestier cu suprafața de 18,5 ha în parcela 42, subparcela M, din ocolul silvic Slobozia, cu nr. cadastral 9420102081.

Potrivit ordinului de plată nr. 32 din 01 aprilie 2021, Zabolotnaia Galina a achitat suma de 82325 lei beneficiarului Trezoreria de Stat, Agenția Moldsilva, destinația plății, plata pentru arenda teren fondului forestier încasată în bugetul de stat pentru perioada 01.04.2021-01.04.2022 conform contractului nr. 290 din 05.11.2010 și decizia nr. 113.2/21 din 03.02.2021 S.C. „Vas International Plus" S.R.L.

Prin hotărârea Judecătoriei Chişinău /sediul Central din 20 mai 2021 s-a admis cererea introductivă depusă de creditorul „Expo Prut" S.R.L. cu privire la intentarea procesului de insolvabilitate în privinţa debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L. şi cererea introductivă înaintată de debitorul S.C. „Vas International Plus" S.R.L. privind intentarea procesului de insolvabilitate faţă de propria persoană. S-a constatat insolvabilitatea debitorului S.C. „Vas International Plus" S.R.L., s-a obligat administratorul insolvabilităţii Nicolae Bostan să notifice creditorii S.C. „Vas International Plus" S.R.L. despre înregistrarea cererilor de validare a creanţelor în vederea întocmirii tabelului definitiv a creanţelor, precum şi să facă un apel special în adresa creditorilor garantaţi cu propunerea de a preciza neîntârziat bunurile asupra cărora deţin un drept preferenţial, până la data de 05.07.2021.

De asemenea, din actele cauzei rezultă că prin încheierea Judecătoria Chişinău /sediul central/ nr. 2i-70/2021 din 21.06.2022, s-a respins ca neîntemeiate contestaţiile înaintate de Valicov Oleg, Kulvanovski Alexandr, Zabolotnîi Valeri, Zabolotnaia Galina şi Crutonog Alexandr împotriva neadmiterii creanţelor sale în tabelul definitiv

al creanţelor S.C. „Vas International Plus” S.R.L. şi împotriva admiterii în tabelul definitiv a creanţelor Serviciului Fiscal de Stat, a Casei Naţionale de Asigurări Sociale şi a S.R.L. „Expo Prut”, actul judecătoresc numit fiind menținut prin decizia Curții de Apel Chișinău nr. 2ri-319/22 din 13.12.2022.

Astfel, Completul instanței de apel atestă că la momentul examinării prezentului litigiu, în cadrul unui alt proces judiciar, a fost soluționat același obiect - pretențiile creditorului Zabolotnaia Galina înaintate către debitorul S.C. „Vas International Plus” S.R.L., fiind respinse aceleași pretenții înaintate de Zabolotnaia Galina către S.C. „Vas International Plus” S.R.L., în acest sens existând o hotărâre judecătorească irevocabilă.

Corespunzător, în situația în care la data examinării actualei pricini de către instanța de apel, același litigiu între cele două părți a fost soluționat de acum de instanța de judecată în procedura de insolvabilitate, fiind emisă o hotărâre irevocabilă, Colegiul nu are o altă opțiune legală, decât a admite cererea de apel declarată de Zabolotnaia Galina, a casa hotărârea instanței de fond și a dispune încetarea procesului inițiat. Or, după cum a fost indicat anterior, în cadrul procesului de insolvabilitate a fost soluționat același litigiu, fiind întocmit tabelul definitiv al creanțelor, care a fost contestat de creditorul Zabolonaia Galina în partea respingerii pretențiilor sale, tabelul definitiv al instanței de insolvabilitate fiind echivalent și având aceiași putere juridică ca și o hotărâre judecătorească. Mai mult, după cum a fost indicat anterior, Zabolonaia Galina a contestat acest fapt în instanța de judecată, contestația fiindu-i respinsă irevocabil.

Colegiul ține să accentueze, că instanța de fond în motivarea hotărârii sale corect a făcut referire la actele judiciare emise de instanța de insolvabilitate, indicând în partea motivată a hotărârii că pretențiile respective au fost de acum respinse printr-o hotărâre judecătorească irevocabilă, dar greșit a respins cererea de chemare în judecată înaintată de Zabolotnaia Galina către S.C. „Vas Internațional Plus” S.R.L., aflată în proces de insolvabilitate, cu privire la încasarea datoriei ca fiind neîntemeiată, urmând să dispună încetarea procesului.

Din considerentele descrise şi, având în vedere aprecierea parțial greșită a stării de fapt cu aplicarea incorectă a normelor de drept material de către instanța de fond, care s-a soldat cu adoptarea unei soluții incorecte, Colegiul ajunge la concluzia de a admite apelul declarat de Zabolotnaia Galina, a casa hotărârea Judecătoriei Chișinău /sediul Centru/ din 25 aprilie 2023 pronunțată în speță, cu pronunțarea unei noi hotărâri, sub formă de încheiere, de încetarea a procesului.

Reieșind din cele indicate și în conformitate cu prevederile art. art. 276^{3}, $276^{4,}$ 385 lit. e) și 389-390 Cod de procedură civilă Colegiul, -

d e c i d e :

Admite apelul declarat de Zabolotnaia Galina .

Casează hotărârea Judecătoriei Chișinău /sediul Centru/ din 25 aprilie 2023 pronunțată în cadrul cauzei civile intentată la cererea de chemare în judecată, examinată în procedura scrisă a cererilor cu valoare redusă, înaintată de Zabolotnaia Galina către S.C. „Vas Internațional Plus" S.R.L. în proces de insolvabilitate, cu privire la încasarea datoriei și cheltuielilor de judecată, și, în pricină, emite o nouă hotărâre sub formă de încheiere, prin care:

Procesul civil inițiat la cererea de chemare în judecată înaintată de Zabolotnaia Galina către S.C. „Vas Internațional Plus" S.R.L. în proces de insolvabilitate, cu privire la încasarea datoriei și cheltuielilor de judecată încetează din motiv că într-un litigiu între aceleaşi părţi, cu privire la acelaşi obiect şi pe aceleaşi temeiuri s-a emis o hotărâre judecătorească rămasă irevocabilă.

Explică părților că nu se admite o nouă adresare în judecată a aceleiași părți cu privire la același obiect şi pe aceleași temeiuri.

Decizia este definitivă şi irevocabilă din data pronunțării.

Președintele ședinței **Ana Panov**
Judecător

Judecătorii **Viorica Mihaila**

Vitalie Cotorobai